



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

Specification

Max. load:150kg
 Platform dimensions (L x W x H): 980 x 509 x 710mm
 Platform's weight: 6.5kg

Description of Symbols

The rating plate on your tool may show symbols. These represent important information about the product or instructions on its use.



Wear hearing protection.
 Wear eye protection.
 Wear breathing protection.
 Wear head protection.



Face platform when ascending or descending



Wear hand protection.



Erect on a level base



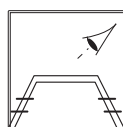
Read instruction manual.



Maximum number of users on platform



Maximum load 150 kg



Visual check before use



Do not over-reach



Caution!

Platform Safety

WARNING: Do not use if your health status would impair safety when operating a platform. Certain medical conditions, medication, and alcohol or drug use may prevent safe use of a platform.

WARNING: Ensure platforms are transported securely when fitted to roof racks or inside a vehicle. A platform that works loose could cause injury or sustain damage, making it unsafe for use.

WARNING: Keep the platform and its exposed metal components away from 'live' power sources. Contact with a power source could present a dangerous hazard to operator and/or bystanders.

WARNING: Do not exceed the maximum load. Ensure the operator, work tools and materials do not exceed the maximum load stated in the specifications.

WARNING: Check the platform before each use. Ensure the locking mechanisms are correctly seated in the locked position before attempting to climb the platform. Not doing so could cause the platform to collapse abruptly.

WARNING: DO NOT place hands or other body parts between the rungs when closing the platform.

WARNING: Be careful not to place fingers near the locking hinges when opening or closing the platform.

WARNING: ALWAYS ensure that the hinges are correctly locked in place before placing any weight on the platform.

WARNING: Do not use this platform if any part is missing, damaged or worn.

- Ensure the platform is suitable for the intended application
- Always wear suitable shoes that provide good grip. Ensure wet paint, dirt, oil, water, snow or other fluids and lubricants are removed from the work area before use
- Platforms should always be comprehensively inspected on delivery, before first use, and before every subsequent use. Platforms intended for commercial use must be inspected for damage every day. Do not use if damaged
- Always assess the work area prior to setting up the platform. Ensure the surface is flat and secure, there are no obstacles or hazards present, and that the platform is suitable for the task

Intended Use

Provides temporary support as a workbench, platform or for accessing higher areas. Not to be used for any purpose other than described in these instructions. Not intended for long-term usage or for commercial or trade use.

Unpacking Your Tool

- Carefully unpack and inspect your new tool. Familiarise yourself with all its features and functions
- Ensure that all parts of the tool are present and in good condition. If any parts are missing or damaged, have such parts replaced or repaired by a suitably qualified technician

Before Use

WARNING: Do not attempt to assemble this platform from above. The operator must be in a position to verify the locking hinges are correctly locked into place, otherwise a potential collapsing hazard could occur.

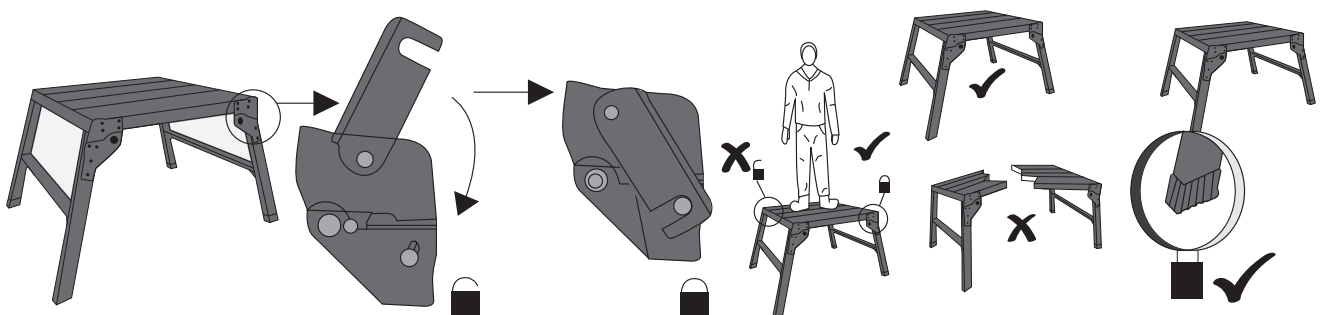
WARNING: Always assess the surrounding area for potential hazards. Ensure the platform is not susceptible to collision with pedestrians, doors or vehicles and there are no power lines or exposed electrical equipment nearby.

Assembly instructions

Locking hinges

IMPORTANT: Only unlock one hinge at a time.

WARNING: ALWAYS VISUALLY CHECK that the locking hinge is locked correctly.



Using the Platform

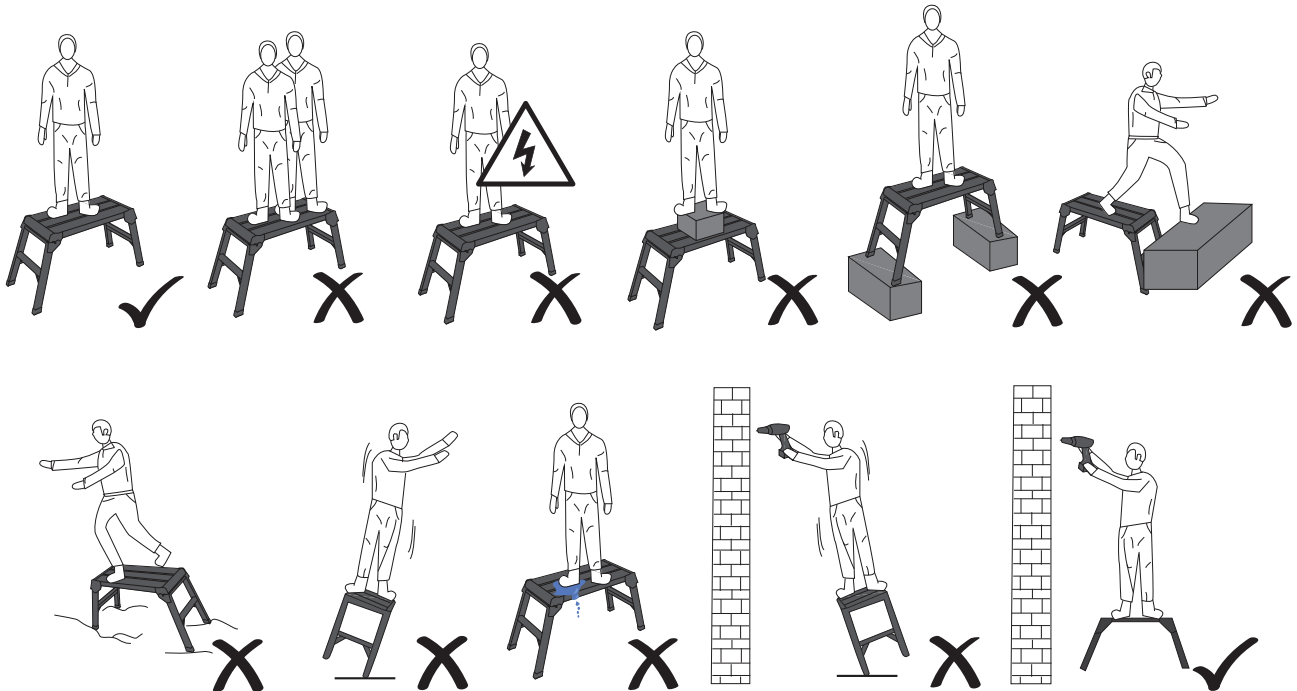
WARNING: DO NOT attempt to alter the locking hinges while the platform is in use. **IMPORTANT:** Always keep the locking hinges free from debris or obstruction, and cover the locking hinges during exceptionally messy jobs.

IMPORTANT: Only use the platform in positions shown below with the ✓ Do not use the platform in positions shown below with the X

During use

WARNING: DO NOT attempt to use this platform in a manner for which it was not designed, such as a bridge or structural support.

- Before use, check all the locking hinges are securely locked into place and are operating correctly
- Take into account the surrounding environmental effect. Do not use the platform in strong winds or other such adverse weather conditions. Be sure the ground beneath the platform is secure and dry
- When climbing the platform, always maintain secure footing and a firm grip
- Do not step off a leaning platform without additional security supporting the platform
- Platforms should only be used for light work of short duration. Do not spend long periods on the platform without regular breaks. Tiredness increases risk of injury



Maintenance

General inspection

- Regularly check that all the fixing screws are tight
- Lubrication
- The hinges require occasional lubrication with a good quality lubricant to ensure mobility

Cleaning

- The hinges should be cleaned after use, especially if they have been subjected to dust or dirt
- Clean the area, or wash with warm water. If the hinges have been cleaned with warm water, ensure that they are lubricated after they have dried to ensure mobility
- Clean the platform frame and rungs with warm water after use. Ensure the platform is completely dry before use

Storage

- Store this tool carefully in a secure dry place out of the reach of children.

Specifiche tecniche

Carico max. 150 kg
 Dimensioni (L x l x A) 980 x 509 x 710 mm
 Peso scaletta/scaleo/piattaforma 6,5 kg

Descrizioni dei simboli

La targhetta sul vostro utensile può mostrare simboli. Questi rappresentano informazioni importanti riguardanti il prodotto o istruzioni sul suo utilizzo.



Indossare la protezione acustica
 Indossare occhiali di protezione
 Indossare una protezione per la respirazione
 Indossare il casco



Rivolgersi verso la scala/lo scaleo al momento di salire e di scendere



Indossare la protezione delle mani



Posizionare su una superficie piana



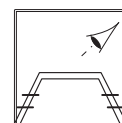
Leggere il manuale di istruzioni



Numero massimo di utenti sulla scala/sullo scaleo



Carico massimo 150kg



Effettuare un controllo visivo prima dell'uso



Non sporgersi



Attenzione!

Sicurezza scaleo/scala/piattaforma

ATTENZIONI: Non utilizzare se le proprie condizioni fisiche o di salute potrebbero comprometterne l'utilizzo sicuro. Alcune condizioni mediche, medicine, l'alcol e le droghe possono impedire l'uso sicuro di questa scala/questo scaleo.

ATTENZIONE: Verificare che la scala/lo scaleo/la piattaforma si ben assicurata/o se montata/o su portapacchi e dentro un veicolo. Una piattaforma poco salda può essere causa di ferimento o di danneggiamento.

ATTENZIONE: Mantenere la scala/ lo scaleo e le sue componenti in metallo esposte lontano dalle fonti di energia "sotto tensione". Il contatto con fonti di energia sotto tensione può costituire un pericolo per l'operatore e gli astanti.

ATTENZIONE: Non superare il carico massimo di questa/o scala/scaleo. Assicurarsi del fatto che l'operatore, gli utensili e i materiali non superino il carico massimo indicato nelle specifiche.

ATTENZIONE: Verificare le condizioni la scala/lo scaleo. Assicurarsi che il meccanismo di blocco sia in posizione prima di tentare di utilizzare la scala/lo scaleo. Non farlo potrebbe causarne il collasso improvviso.

ATTENZIONE: NON posizionare le mani o altre parti del corpo tra i gradini.

ATTENZIONE: Fare attenzione a non inserire le dita vicino al blocco cerniere al momento della chiusura e dell'apertura.

ATTENZIONE: Assicurarsi SEMPRE che le cerniere siano bloccate in posizione prima di mettere il peso sulla scala/sullo scaleo.

ATTENZIONE: Non utilizzare la scala/lo scaleo se una delle componenti è mancante, rotta o consumata.

- Assicurarsi che la scala/lo scaleo sia adatta/o all'utilizzo che se ne intende fare
- Utilizzare sempre scale adatte, che offrono una buona presa sulla scala/sullo scaleo. Assicurarsi che vernice, olio acqua, neve e altri liquidi vengano rimossi da scala/scaleo prima del suo utilizzo
- La scala/lo scaleo/la piattaforma va sempre ispezionata: all'acquisto e prima di ogni utilizzo. La scala/lo scaleo/la piattaforma destinata/o all'uso commerciale va ispezionata/o ogni giorno. Non utilizzare se danneggiata
- Controllare sempre l'area di lavoro prima di utilizzare la scala/lo scaleo.

Assicurarsi del fatto che la superficie sia piatta e sicura, che non ci siano ostacoli o pericoli e che la scala/lo scaleo è adatta all'attività da svolgere

Destinazione d'uso

Questa/o scala/scaleo fornisce un supporto temporaneo come piattaforma o come mezzo per accedere a punti troppo alti. Non va utilizzata/o per usi diversi da quelli descritti in queste istruzioni. Non adatta/o a l'utilizzo a lungo termine o all'utilizzo commerciale.

Disimballaggio dell'utensile

- Disimballare e ispezionare la scala/lo scaleo. Familiarizzare completamente con tutte le sue caratteristiche e funzioni
- Assicurarsi che tutte le parti siano presenti e in buone condizioni. In caso di parti mancanti o danneggiate, farle sostituire da personale qualificato prima di utilizzare la scala/lo scaleo

Prima dell'uso

ATTENZIONE: Non tentare di assemblare questa/o scala/scaleo. L'operatore dovrebbe trovarsi in una posizione che gli consenta di verificare che le cerniere siano bloccate bene. In caso contrario si potrebbe verificare il collasso improvviso della scala/dello scaleo.

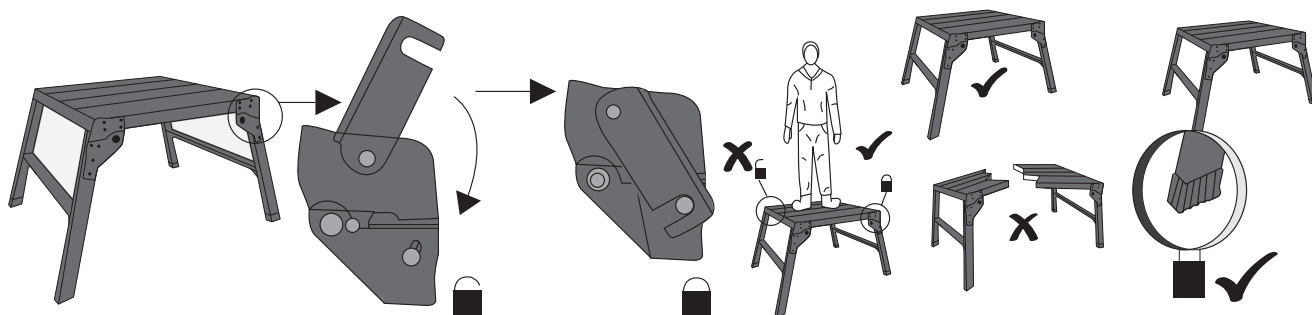
ATTENZIONE: Prima dell'utilizzo controllare che l'area circostante non presenti pericoli potenziali. Assicurarsi del fatto che la scala/lo scaleo non sia suscettibile a collisioni con persone, porte o veicoli in movimento e che non ci siano cavi o cavi esposti nelle vicinanze.

Istruzioni di montaggio

Cerniere di bloccaggio

IMPORTANTE: Sbloccare solo una cerniera alla volta

ATTENZIONE: EFFETTUARE UN CONTROLLO VISIVO delle cerniere



Utilizzo della scala/dello scaleo/della piattaforma

ATTENZIONE: NON tentare di modificare le cerniere di bloccaggio, mentre la scala è in uso.

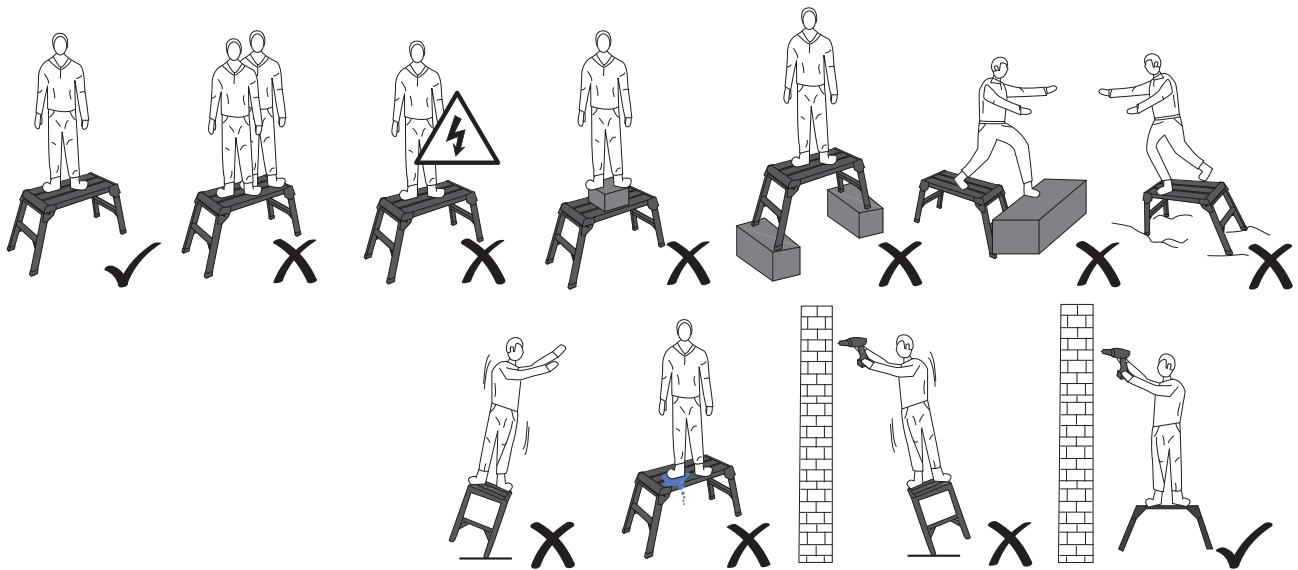
IMPORTANTE: Tenere sempre le cerniere di bloccaggio libere da materiali estranei e coprirle quando in uso in zone di lavoro in zone particolarmente disordinate.

IMPORTANTE: Utilizzare la scala/lo scaleo esclusivamente nella posizione mostrata sotto con in corrispondenza il simbolo ✓ Non utilizzare nella posizione mostrata sotto con in corrispondenza il simbolo ✗

Durante l'uso

ATTENZIONE: NON utilizzare la scala/lo scaleo per usi per cui non è stata/o designata/o. Ad es. come monte o come struttura portante.

- Prima dell'uso, controllare che tutte le cerniere siano bloccate saldamente in posizione e che operino correttamente
- Tenere sempre in considerazione l'ambiente circostante. Non utilizzare mai in caso di vento forte e in condizioni meteorologiche avverse. Assicurarsi che il terreno sottostante sia asciutto e sicuro
- Quando si sale la scala, mantenere sempre un appoggio sicuro e una presa salda
- Non scendere da una scala/uno scaleo in pendenza senza un supporto di sicurezza aggiuntivo
- Le scale/gli scalei dovrebbero essere utilizzate esclusivamente per lavori leggeri e di breve durata. Non trascorrere tempi troppo lunghi sulla scala/sullo scaleo, senza effettuare pause. La stanchezza aumenta le possibilità di ferimento



Manutenzione

Ispezione generale

- Controllare regolarmente che tutte le viti siano ben assicurate

Lubrificazione

- Le cerniere necessitano di una lubrificazione regolare effettuata con prodotti di buona qualità

Pulizia

- Le cerniere andrebbero pulite dopo l'utilizzo, specialmente se sono state soggette a polvere e sporco
- Pulire l'area e lavare con acqua calda. Se le cerniere sono state pulite con acqua calda, assicurarsi del fatto che vengano lubrificate dopo essere state asciugate
- Pulire la scala/lo scaleo e gli scalini con acqua calda dopo l'utilizzo. Assicurarsi del fatto che la scala/lo scaleo sia stata/o asciugata/o dopo ogni utilizzo

Conservazione

- Conservare questo utensile con cura in un luogo sicuro, asciutto e lontano dalla portata dei bambini